

Dept.



MEURTRE EN GRANDE PROFONDEUR # 1 | 4
MATT KINDT & SHARLENE KINDT



Dept.

MEURTRE EN GRANDE PROFONDEUR # 1

RÉCIT ET DESSIN DE MATT KINDT
COULEUR DE SHARLENE KINDT

TRADUIT DE L'AMÉRICAIN PAR SIDONIE VAN DEN DRIES

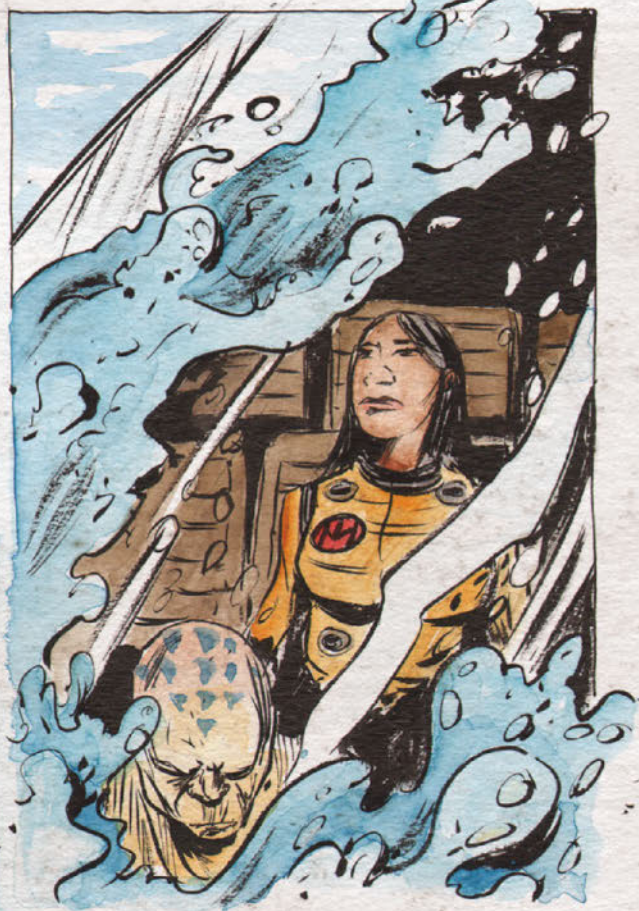










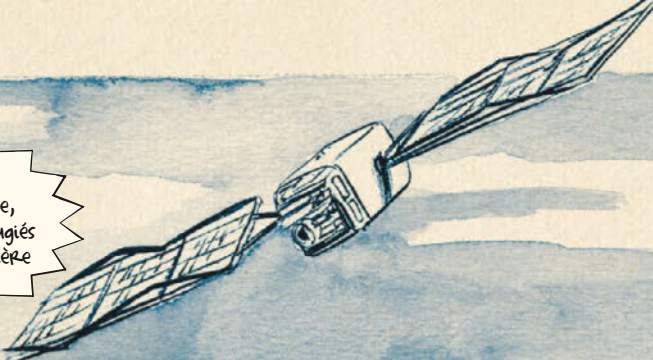


Ce n'est pas
la descente qui
me perturbe.

Ce que
je trouve
pénible, c'est...




... la peur
de ne ja-
mais remonter
à la sur-face.




... la situation
a atteint un point
de rupture cette semaine,
quand des milliers de réfugiés
affamés ont pris la frontière
d'assaut...


... Pendant ce temps,
l'épidémie en Asie a été
requalifiée en
pandémie...



ERSSM. Explorations et Recherches
Scientifiques Sous-Marines.



C'est l'organisation
gouvernementale qui
supervise les travaux
de mon père depuis
plus d'un siècle.



Encore une fois...
toutes mes condoléances.
il est inutile, je pense,
de souligner la gravité
de la situation.



Et celle de la situation plus globale. L'avenir de l'ERSM... notre avenir à tous dépend de Dept. H. De la viabilité de la station sous-marine.

Philip doit avoir des talents cachés. Comment ce type est-il arrivé à la tête de l'ERSM ? Mystère !



Le récent accident était tout sauf un accident. Nous pensons qu'il y a une taupe dans la station. Ce n'était pas juste un meurtre, Mia. C'était du sabotage.

Comment mon père supportait de travailler avec lui, c'est un autre mystère.

Il n'est pas affecté personnellement.



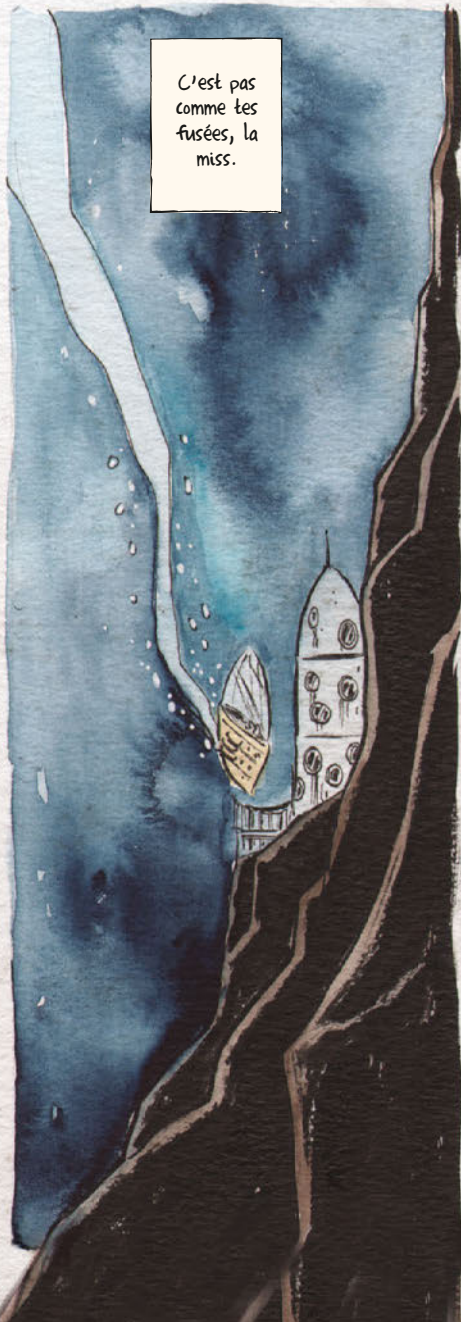
Nous comptons sur toi. Tes relations te placent dans une position unique. Tu as notre confiance. Fais tout ce que tu jugeras nécessaire. Trouve la taupe. Elucide le meurtre.

Son premier souci, c'est son job. Et son job consiste à s'assurer que la base sous-marine, Dept. H, reste opérationnelle.



Traite-les tous
comme des suspects.

Ça d'mande du temps
d'arriver en bas. Faut qu'on
recharge les bouteilles d'oxygène
et l'électricité.



C'est pas
comme tes
fusées, la
miss.



L'espace,
c'est peinarde, comparé
à ce qu'on trouve
là-d'ssous.



J'en ai vu
craquer des plus
balèzes que moi.



Ne t'inquiète pas pour moi, Q.

Dept. H est une branche spécialisée de l'ERSSM.



Un département tout entier créé par mon père, le DR HARI HARDY.



Mais Dept. H a toujours été davantage que ça.



Un symbole de progrès.



Oh, j'suis pas inquiet.

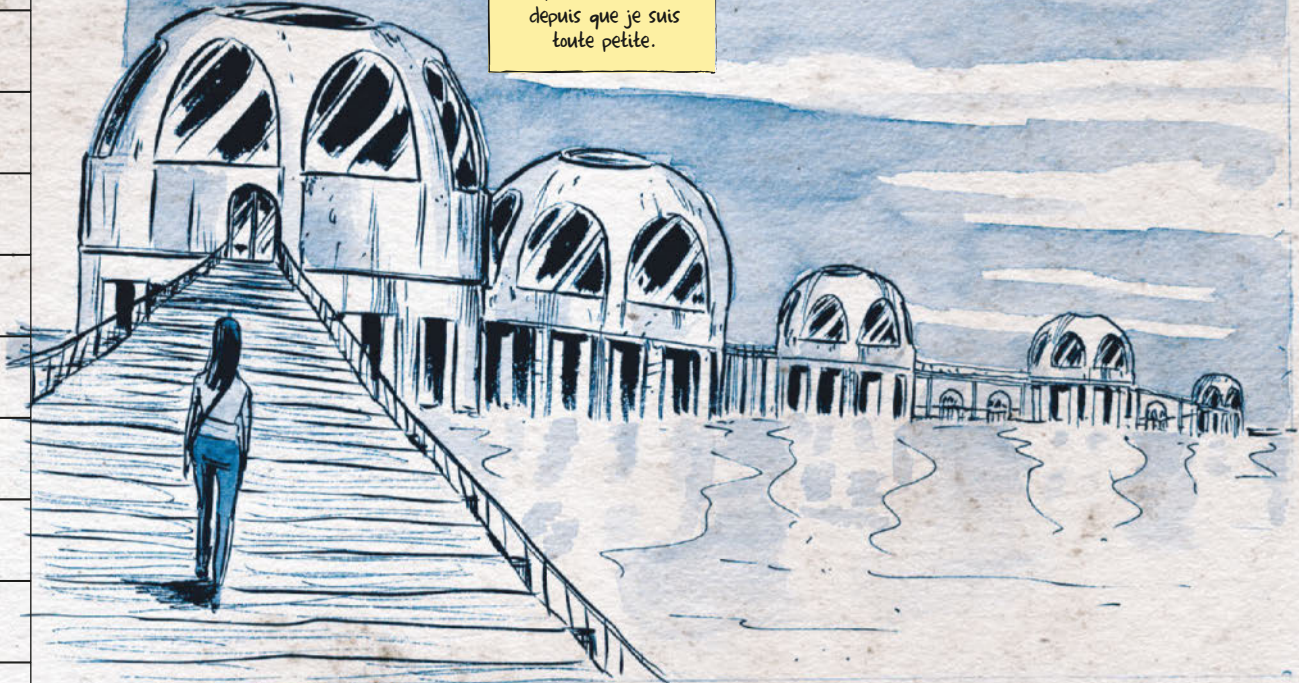


D'optimisme.



D'espoir.

Blake Mortimer est l'associé de toujours de mon père. Je le connais depuis que je suis toute petite.



Décontamination en cours...



Ce que j'adore chez lui, c'est sa banalité. On ne devinerait jamais qu'il est millionnaire.



Mia !
Pardonnez-moi pour le désordre.

Il est aussi barré que nous tous.



Je suis...
Tu sais que j'ai été
navré d'apprendre
la nouvelle, comme
tout le monde.



Je n'ai jamais connu quelqu'un qui soit
aussi excité que lui par la prochaine
découverte... la prochaine frontière.

Merci,
Blake.
Je sais...



Il finance les
entreprises de mon
père depuis que je
suis gamine.

Mia,
je t'en prie.
Rien ne t'oblige
à descendre. Tu
ne devrais pas y
aller. C'est un
mystère à huis clos.
Le ou la coupable
n'ira nulle
part.



S'il te plaît.
Écoute-moi.

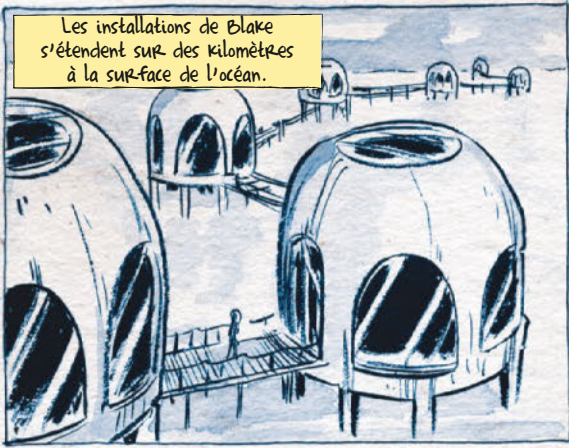
Mia... Je peux t'aider...
Je finance un nouveau projet.
Un programme spatial.
Je voudrais que tu t'en occupes.
Que tu le diriges.



Budget illimité.
Tout ce dont tu auras
besoin. Il te suffira de
demander. Tout est prêt.
Tu pourrais commencer
aujourd'hui.

L'ERSM
m'a demandé d'y
aller. Je le dois à...
J'ai besoin de le
faire.





Les installations de Blake s'étendent sur des kilomètres à la surface de l'océan.



Isolées du reste du monde.



C'est la base opérationnelle pour toutes les activités de Dept. H



Mia !



N'essaie pas de me faire changer d'avis, Alain.

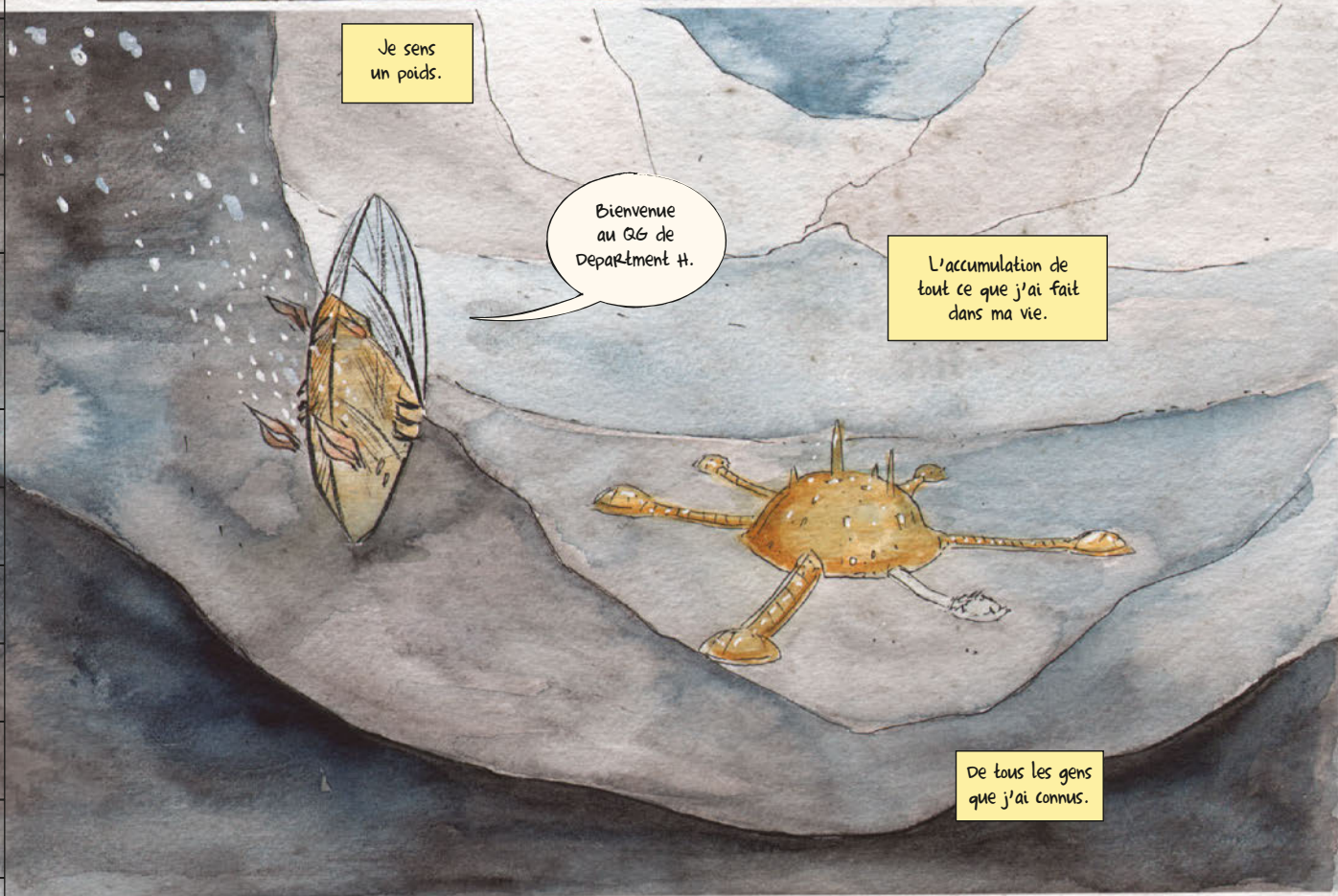






Onze kilomètres
d'eau au-dessus
de nous.

On y est
presque.

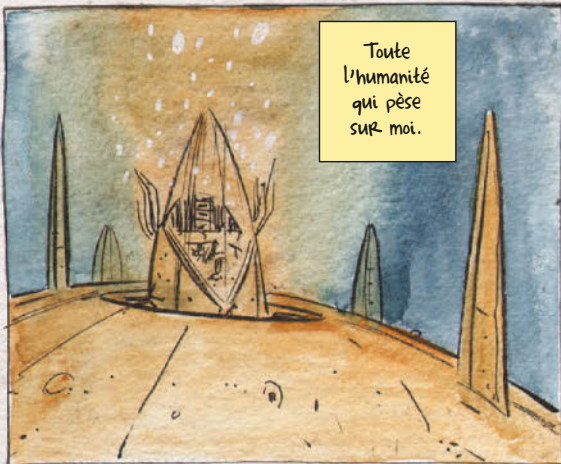


Je sens
un poids.

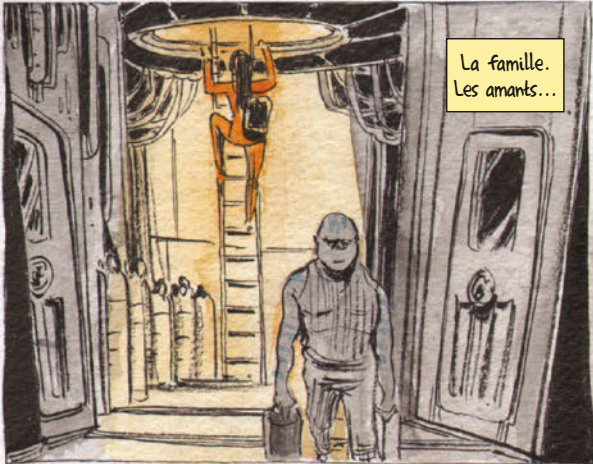
Bienvenue
au G6 de
Department H.

L'accumulation de
tout ce que j'ai fait
dans ma vie.

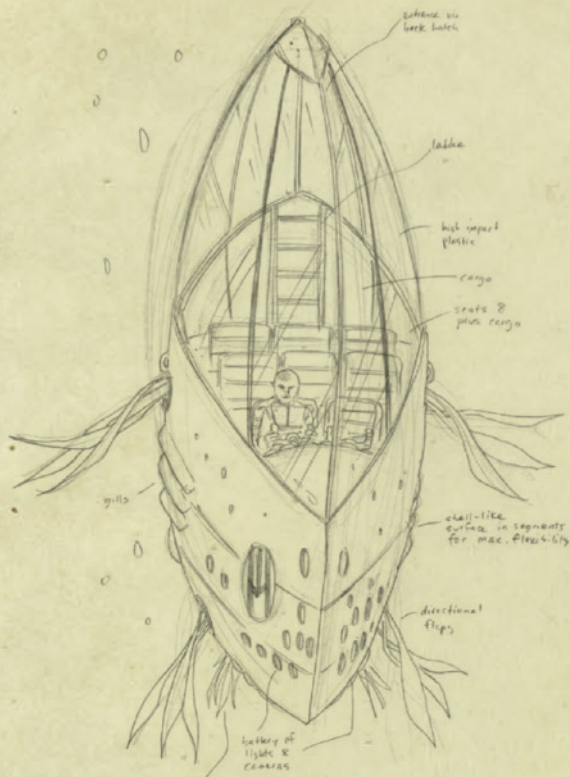
De tous les gens
que j'ai connus.



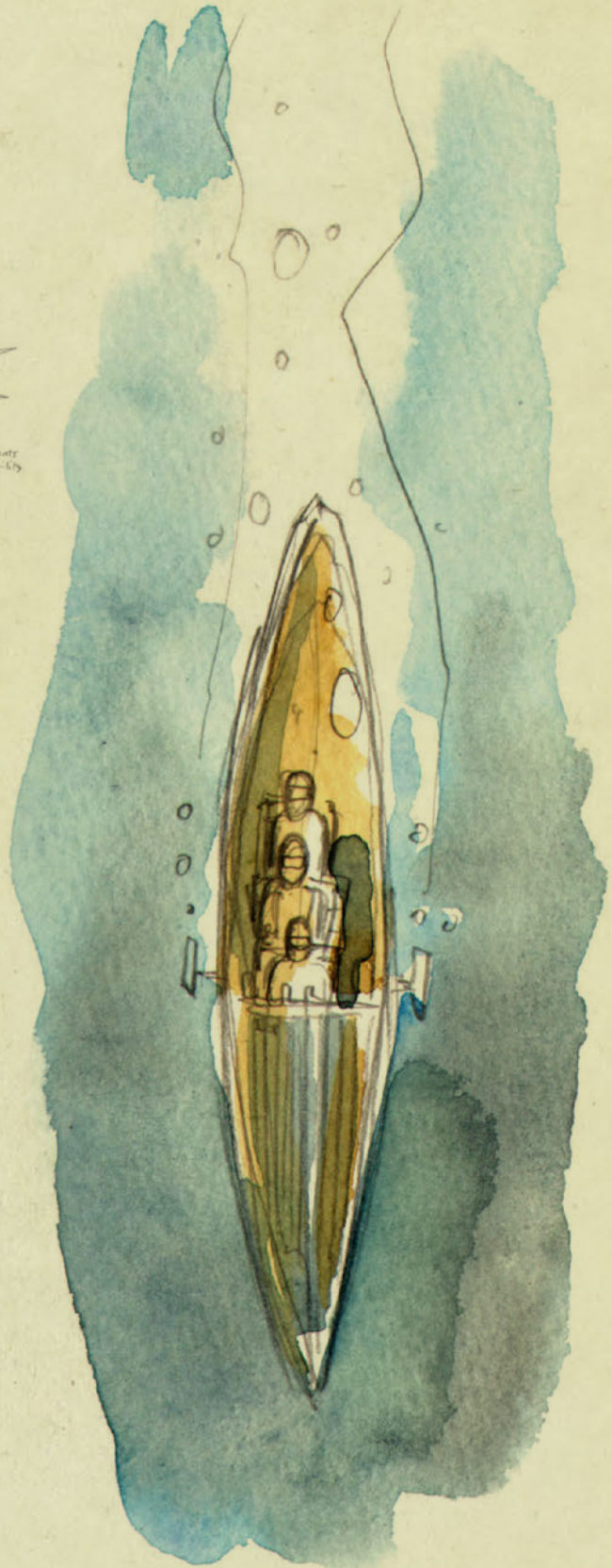
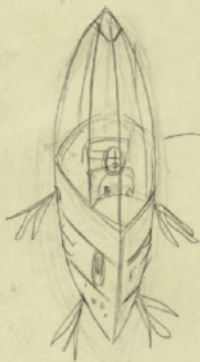
Toute
l'humanité
qui pèse
sur moi.



La famille.
Les amants...



extra flaps are deployable for "making formation"



Sous-marin

Je me suis efforcé de garder en permanence à l'esprit l'idée de pression sous-marine. C'est intense. Une fois encore, j'ai essayé d'imiter la nature, et de dessiner un sous-marin contrastant avec ce que l'on a l'habitude de voir. Quelque chose de fin, de vertical, ressemblant à un poisson, me semblait parfait.

Du même auteur

Éditions Futuropolis

Superspy

L'histoire secrète du géant

Éditions Gallimard

Poppy et le lagon bleu

Dessin de Brian Hurt

Éditions Bliss Comics

Ninjak

*Dessin de Clay Mann, Juan José Ryp,
Doug Braithwaite, Diego Bernard et Khari Evans.*

5 tomes parus

Divinity

Dessin de Trevor Hairsine

3 tomes parus

Rai

Dessin de Clayton Crain

2 tomes parus

X-0 Manowar : de soldat à général

Dessin de Doug Braithwaite et Tomas Giorello
1 tome paru

The Valiant

Avec Jeff Lemire

Dessin de Paolo Rivera

Rapture

Dessin de Cafu

Éditions Monsieur Toussaint Louverture

Du sang sur les mains :

De l'art subtil des crimes étranges

Éditions Rackham

2 sœurs

www.futuropolis.fr
<http://www.mattkindtshop.com>

Dept. H™ © 2016, 2017, 2018 Matt Kindt. Dark Horse Books® and the Dark Horse logo are registered trademarks of Dark Horse Comics, LLC. All rights reserved.

Dark Horse USA :

Mike Richardson — President and Publisher

Daniel Chabon — Editor

© Futuropolis 2018 pour la version française.

Droits de traduction, de reproduction et d'adaptation réservés pour tous pays.

Ce recueil reprend les épisodes 1 à 6 de la série *Dept.H.*

Traduction de Sidonie Van den Dries.

Conception et réalisation graphique : Didier Gonord pour Futuropolis.

Éditeur de l'édition française : Alain David.

Cet ouvrage a été imprimé en février 2018, sur du papier Condat mat Périgord 135 g.
Imprimé chez Pollina.

Dépôt légal : Avril 2018

ISBN Futuropolis : 978-2-7548-2222-0

N° d'édition : 312451

✱ F00027